

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)APPLICATION NO.:
आवेदन संख्या:

SI052410096

APPLICATION DATE: 07-05-2020
आवेदन तिथि:NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम:

Mrs. Musaleen

AGE-YEARS: आयु-वर्ष

51

SEX: लिंग

M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नाम:

Late Mr. Chhota

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान आवासीय पता

House no. 48, gram Nurnagdi, Nurnagdi,
Saharanpur, Uttar Pradesh, 247554

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता

Same as above.

Koshika
foundation

Building block of life.



PASTE PHOTO HERE

Postop Postop
Musaleen
(0096)OCCUPATION:
बचतारी

Home Maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

47,000 (Family Income)

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष चलान)

NA

PAN No. स्थाई खाता संख्या:

NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
वर्ष आप आय केर दाता है (जो भाव्य ही उस पर मही का विश्वान लगाये।)Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS: परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1	Gulzara	49	F	Wife
2	Haseela	36	F	Son
3	Nogriyalam	32	M	Son
4	Salima	34	F	Daughter-in-law
5	Brijesh	28	F	Daughter-in-law
6	Alima	69	F	Grand daughter
	Nabiya			Grand daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये चिनाते आधार

SPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई सहाय्य
गटीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाया गई संलग्न करें)	आप आप की प्रश्ना पत्र (प्रमाण पत्र की जाया गई संलग्न करें)	उपर्योग कार्ड (प्रमाण पत्र की जाया गई संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये चिनाते का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/हॉस्पिट से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न

Diagnosis - RE - senior cataract
LE - senior cataract

Surgery LF - STCS with PMMA

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि

DECLARATION by APPLICANT: अवेदक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं प्राप्ति करता हूँ कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवर मेरी जानकारी के अनुसार सच्च एवं सही है। यदि कोई विवरण ऐसे कामन असम्भव पाया जाता है तो मेरी महामत निस्त को बोला जाएगा।
- 2) मेरे द्वारा को नामांकन करने के लिए कोई उपयोग उसी उद्देश्य को बहुत करीबी से किया जायेगा, और इस प्राप्ति में भाग गया है।
- 3) मैं पुर्ण करता हूँ कि विषय-माहापत्र द्वारा यह प्राप्ति को गई है, उस रासि का अधिकार या सकल विभाग किसी अन्य स्थेशियोंका बीच कम्पनी से न तो लिया है और न तो विविध में दौड़ा।

AGREEMENT by APPLICANT (अवेदक द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रपत्र पर अपने हस्ताक्षर को छाप लगाकर, मैं (अवेदक) अपनी माहापत्र को पुर्ण करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके म्यामीजों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रपत्र में दर्शाया गया है, उसे "कोशिका" एवं म्यामीजों, डाक्टर, साधारण व्यक्ति द्वारा उद्देश्य से डुबो गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण भी इसके के गहरे या बाहर में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" वा न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (अवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से प्राप्ति है दुरु स्वरूप; सहायता का हकदार नहीं बनता। हम सम्बंध में "कोशिका" एवं उसके म्यामीजों का विविध अधिकार और जागरूकी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अवेदक के हस्ताक्षर या अंगूठे का निशान

P-Self

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

- इन्होंने अधिकृत, हस्ताक्षरी को जो से मामूल/होमी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता द्वारा दिया गया विवरण को जाता है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न ढंकार ने यान्त्र करकर करते हैं।
- 1) यह कि न तो वर्तमान और न तो भविष्य में विविध सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थान से उक्त गोणीयोंमें लेंगे या लें रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विवाहित/विविध उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा बदल देते हैं। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता किसी अन्य गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थान से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूर्ण में स्वयं कहा जाता है कि अन्यताल द्वितीय बदल उक्त गोणीयोंमें देते हैं कि वे सरकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थान से नहीं लेंगे/लेंगी।
 - 2) "कोशिका फाउंडेशन" से जो नहीं सहायता केवल विविध प्रकृति की है। ऐसी पर हस्पताल द्वारा यह गई सहायता का किसे गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव ऐसी एवं हस्पताल के बीच या विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दशावास नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी को इसका सुरक्षा और अपने जाने को सारी जिम्मेदारी रोगी पर हस्पताल भी होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस भावते में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृती के लिए संस्कृति

ARNAB MODAK

ADMINISTRATOR

SCEH SAHARANPUR

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)

नाम व पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Date of Surgery
अंगूठी की तारीख
07-05-2024**Dr. Ramandeep Kaur**
DMC No.-50985(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
डॉक्टर का नाम व हस्पताल व संकेत

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्राज उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यासी हस्पताल 1*Safayal*

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यासी हस्पताल 2

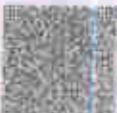
Arunab



भारत सरकार

Government of India

मुख्यमंत्री
मिशन
आई.आई.एस./टी.आई.1973
पुरुष / Male



4519 9159 4598

आधार - आम आदमी का अधिकार

Unique Identification Authority of India

पता:
गोपीनाथ भट्टाचार्य नं., कृष्ण
गांधी, बालाजी, विहारलाल, कुड़ी
जल्दी गढ़, 247554

पता:
30/1 Chidka, House no. 100
Kundan, Mathura, Uttar Pradesh, 247554

4519 9159 4598

